



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Zofingen Black Panthers

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Zofingen Black Panthers	1L
CLUB 2	Rangers Lugano	1L

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
23	C	BIERI Oliver	80015	01:33	4	9	1					01:51	23	2	03:51	J1
4	A	KELLER Dale	206052	21:58	98	10	2					08:41	13	2	09:23	C1
31	G	ZETSCHÉ Andreas	202270	53:00	96		3					24:12	4	2	26:12	B1
	G											37:52	88	2	38:42	A
96		HÄFLIGER Matthias	202252									47:39	4	2	49:39	H
77		SCHAFFHAUSER Robin	202197									50:59	9	2	52:59	C1
33		BEUTLER Dario	203083									53:56	23	2	55:56	V1
73		HUMBEL Pascal	9040									56:13	96	2	58:13	A
10		LOHRI Roger	205161									60:00	98	2	60:00	G1
9		SCHÜRCH Lucas	210086													
88		SCHÄR Roger	202198													
40		BECK Jan Ivo	217111													
98		AEBISCHER Dave	213225													
28		HODEL Christoph	202253													
13		SCHÜRCH Niklas	214194													
62		ZIETALA Dominik	222593													
92		JÄGGI Gilles	216440													
7		WABER Ben	216827													
			203184													
COACH				Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature					TOTAL					
				BADER Manfred							3					
								TIME OUT		X		TOTAL		18 min		

Lieu / Ort Location / Luogo	Zofingen	Date / Datum Date / Data	27.04.2024
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	19:03
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		CB55	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	99

2 Rangers Lugano

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess.	Vorname / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	80064	KIEFER Markus	
Official scorer Marqueur	202277	GUT Janick	
Referee 1 Arbitre 1	205012	GADINA Daniele	
Referee 2 Arbitre 2	9252	PUZ Adrian	
Tech, Director Directeur tech.			

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
86	C	PRIOR Dewis	97384	09:23	16	86	1					20:58	40	2	21:58	G1
59	A	CERUTTI Alberto	201605	30:13	50	24	2					24:12	91	2	26:12	I
24	G	BIANCHINI Riccardo	214260	38:42	91	59	3					50:59	43	2	52:59	C1
	G			46:13	91	50	4					50:59	19	2	52:59	C1
43		CATTANEO Mattia	206255	53:56	50	86	5					58:53	59	2	60:00	S2
99		GIOIELE Federico	211377													
50		GAETA Christian	203463													
40		HUNZIKER Luca	201721													
91		PICCOLI Sascha	210323													
19		SCOLA Pascal	210260													
32		LEEMANN Jeffrey	206027													
15		BETTELINI Stefano	215534													
16		COPPO Andrea	202081													

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	3	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rangers Lugano	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	CAPTAIN 1	Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2	Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	Protest hinterlegt: Auf Grund Schiedsrichterfehler.
COACH	Surname / Name Nom / Cognome
	PEDRAZZINI Tommaso
	Signature
	94327
	TOTAL
	5
TIME OUT	X
TOTAL	10 min

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	94327
	PEDRAZZINI Tommaso			
			TOTAL	5
TIME OUT		X	X	
TOTAL				10 min